

ТАҚРИЗИ РОҲБАРИ ИЛМӢ

ба диссертатсияи Каримов Хушруз Шомирзоевич дар мавзуи «Инъикоси концепти «об/water» дар низоми луғавӣ ва таъбироти забонҳои тоҷикӣ ва англисӣ аз нигоҳи забоншиносии фарҳангӣ», ки барои дарёфти дарҷаи илмии доктори фалсафа (PhD) - доктор аз рӯйи ихтисоси 6D021300 – Забоншиносӣ (6D021302 – Забоншиносии муқоисавӣ–таърихӣ, қиёсӣ ва муқоисавӣ) пешниҳод шудааст.

Мубрамии мавзуи таҳқиқоти диссертатсионӣ ба он равона шудааст, ки дар ҳама давронҳои замони забонҳои асосии пешрафти фарҳанг ва тамаддун буда, тавассути он тамоми дастораврду пешрафт бо баёну ақида ва муқолаҳои асоснок карда шуда, баҳри ҳама пешкаш карда мешавад. Забонҳои дар баробари дигар унсурҳои асосии фарҳанг вобаста ба зарурати тағйир ёфта, ҳамчун муаррифиқунандаи асосии ҳалқияту давлат хизмат мекунад.

Дар шароити кунунӣ бо шарофатии истиқлоли давлатӣ ва пойдории сулҳу субот дар кишвар сиёсати давлатӣ нисбат ба забони давлатӣ ва омӯзиши забонҳои хориҷӣ шакли хоссаеро ба худ гирифта, билохира забони давлатӣ дар бораи дигар масъалаҳо ба забони илм табдил дода шуд.

Мавриди зикр аст, ки дар солҳои охир дар самти омӯзиши забони давлатӣ ва муқоисаи он бо забонҳои хориҷӣ теъдоди зиёди таҳқиқоти диссертатсионӣ таълиф шуда, ин самт дар ҳоли густариш қарор дорад.

Таҳқиқоти диссертатсионии Каримов Хушруз Шомирзоевич бо унвони «Инъикоси концепти «об/water» дар низоми луғавӣ ва таъбироти забонҳои тоҷикӣ ва англисӣ аз нигоҳи забоншиносии фарҳангӣ» низ ба яке аз масъалаҳои актуалии забоншиносии муосир бахшида шуда, таҳқиқи он саривақтӣ ва муҳим мебошад.

Чӣ тавре ки ба ҳамагон маълум аст Ҷумҳурии Тоҷикистон таи се даҳсолаи охир ташаббускори асосӣ марбут ба масоили ҳифзи об ба шумор меравад ва дар ин росто омӯзиши концепти «об/water» дар низоми луғавӣ ва таъбироти забонҳои англисӣ ва тоҷикӣ аз нигоҳи забоншиносии фарҳангӣ муфид буда, то андозае дар татбиқи чунин ибтикороти сатҳи ҷаҳонӣ иртибот дорад.

Каримов Хушруз Шомирзоевич соли 2016 факултети забонҳои романӣ-германи Донишқадаи давлатии забонҳои Тоҷикистон ба номи Сотим Улуғзода (ҳоло Донишгоҳи байналмилалӣ забонҳои хориҷии Тоҷикистон ба номи Сотим Улуғзода)-ро аз рӯйи ихтисоси забони англисӣ (омӯзгор) дараҷаи бакалавр хатм кардааст. Ҳамчунин, соли 2018 Каримов Хушруз Шомирзоевич зинаи магистратураи ДДЗТ ба номи С.Улуғзодаро бо ихтисоси забони англисӣ (омӯзгор) хатм намуда, баъди он ҷиҳати идомаи таҳсил ба зинаи докторантура аз рӯйи ихтисос (PhD) дохил шуда, соли 2021 аз рӯйи ихтисоси 6D021300 – Забоншиносӣ (6D021302 – Забоншиносии муқоисавӣ–таърихӣ, қиёсӣ ва муқоисавӣ) онро хатм намудааст.

Ҳамзамон, номбурда айни замон ба ҳайси ассистенти кафедраи забони англисӣ барои ихтисосҳои ҳамгирои Донишгоҳи байналмилалӣ забонҳои хориҷии Тоҷикистон қору фаъолият намуда истодааст.

Таҳқиқоти диссертатсионии Каримов Хушруз Шомирзоевич аз номгӯи ихтисораҳо, муқаддима, 3 боб, 14 зербоб, хулоса, тавсияҳо оид ба истифодаи амалии натиҷаҳои таҳқиқот, рӯйхати адабиёт, интишороти муаллиф вобаста ба мавзӯ иборат аст.

Дар муқаддима муаллиф оид ба муҳимияти интихоби мавзӯ, дараҷаи омӯзиш, мақсаду вазифаҳо, объекту предмет, асосҳои назариявӣ ва методологии таҳқиқот, аҳамияти назариявӣ ва амалии диссертатсия, навгони ва дигар нуқтаҳои асоси вобаста ба дастгоҳи илмӣ таҳқиқот маълумоти илман асоснокро овардааст.

Боби якуми диссертатсия ба **«Асосҳои назариявии омӯзиши концепт дар забоншиносии муосир»** бахшида шудааст. Дар он қорбурди истилоҳи «концепт» дар забоншиносии маърифатӣ ва фарҳангӣ, ҷанбаҳои лингвокултурологии тасвири забонии ҷаҳон, таъриф ва усули тавсифи концептҳои фарҳангӣ дар асоси сарчашма ва адабиёти илмӣ мавриди омӯзиш қарор гирифтаанд. Дар воқеъ дар тасвири арзиши ҷаҳон маъноҳои муҳим барои фарҳанги додашуда, баргаридошта фарҳангӣ мавҷуданд, ки маҷмуаи онҳо навъи муайяни фарҳангро ташкил медиҳанд, ки дар забон дастгирӣ ва ҳифз карда мешаванд. Концепт ба мо имкон медиҳад, ки тасвири концептуалии ҷаҳонро омӯзем ва дар ин қисмат оид ба ин масъалаҳо муаллифи мурур намуда, ба хулосаҳои амиқи илмӣ расидааст.

Боби дуюми таҳқиқоти диссертатсионӣ таҳти унвони **«Роҳу воситаҳои лексии ифодаи концепти «об/water» дар забонҳои тоҷикӣ ва англисӣ»** ба таҳлили илмӣ-мантиқии ин масоил бахшида шудааст. Нуқтаҳои омӯзишии ин қисмат роҳҳои инъикоси концепти «об/water» дар асоси маводи луғатнигорӣ ва дигар сарчашмаҳои забонӣ, концепти «об/water» дар таркиби истилоҳоти илмӣ, пайвастиҳои синтагматикӣ ва парадигматикии воситаҳои асосии объективатсияи концепти «об/water» ва хусусиятҳои образии концепти «об/water» дар матнҳои бадеӣ мебошанд ва муаллиф бо таъки ба сарчашмаҳои таҳқиқот ин масъалаҳоро аз нигоҳи илмӣ асоснок намудааст.

Боби сеюми диссертатсия таҳти унвони **«Таҳлили муқоисавии ифодаи концепти «об/water» дар забонҳои тоҷикӣ ва англисӣ дар таркиби таъбирҳо»** ба омӯзиши муқоисавии роҳҳои ифодаи концепти «об/water» дар забонҳои муоисасаванда бахшида шудааст. Муаллиф лар ин қисмат масоили омӯзиши воҳидҳои фразеологӣ, воҳидҳои фразеологӣ дар заминаи фарҳанг, доираи маъноӣ ва сохтори концепти «об/water» дар таркиби таъбирҳо ва хусусиятҳои арзишии концепти «об» бо истифода аз қонуниятҳои методологии таҳқиқ асоснок намудааст.

Хулосаи бобу зербобҳо ва хулосаи умумии диссертатсия ҷамъи ақидаю назари диссертантро нишон медиҳад. Дар ин қисмати қор муаллиф вобаста ба ҷамъбасти таҳқиқот ва яқчанд пешниҳодоти судмандро ҷиҳати рушду густариши забоншиносии муосири тоҷик, махсусан, бахши забоншиносии муқоисавӣ баён намудааст.

Нуқтаҳои илмӣ ва натиҷаҳои диссертатсия илман асоснок буда, бо далелҳои муътамади назариявӣ-методӣ ва таҳлилий мустаҳкам карда шудаанд. Ҷамчунин, ёдовар бояд шуд, ки диссертант дар равани таҳқиқот оид ба мавзӯ 8 мақолаи илмӣ, аз ҷумла, 4 мақола дар маҷаллаҳои тақризшаванда

рӯйи нашр овардааст, ки захмати мондагор аст. Инчунин, диссертант бори аввал дар забоншиносии ватанӣ инъикоси концепти «об/water» ро дар низоми луғавӣ ва таъбироти забонҳои англисӣ ва тоҷикӣ аз нигоҳи забоншиносии фарҳангӣ мавриди омӯзиши ҷудогона қарор додааст, ки яке аз навгонии асосии муаллиф дар ин самт ба шумор меравад.

Бояд тазакурр дод, ки мазмун ва мундариҷаи таҳқиқоти диссертатсионии мазкур ба шиносномаи ихтисоси илмӣ ҷиҳати дарёфти дараҷаи илмии доктори фалсафа (PhD), доктор аз рӯйи ихтисоси 6D021300 – Забоншиносӣ мутобиқат менамояд.

Автореферат ва моқолаҳои нашршудаи муаллиф музмумуну мундариҷаи таҳқиқоти диссертатсиониро пурра инъикос менамоянд. Таҳқиқоти диссертатсионии мазкур дорои арзиши хуби илмӣ буда, фарогири масъалаҳои муҳим дар рушди забоншиносии ватанӣ мебошад.

Хулоса, диссертатсияи Каримов Хушруз Шомирзоевич дар мавзӯи «**Инъикоси концепти «об/water» дар низоми луғавӣ ва таъбироти забонҳои тоҷикӣ ва англисӣ аз нигоҳи забоншиносии фарҳангӣ**» ба талаботи Тартиби додани дараҷаҳои илмӣ (қарори Ҳукумати Ҷумҳурии Тоҷикистон аз 30-юми июни соли 2021, таҳти №267) ва Дастурал оид ба тартиби барасмиятдоронии диссертатсия, автореферати диссертатсия ва дигар маводди илмӣ (фармоиши раиси Комиссияи олии аттестатсионии назди Президенти Ҷумҳурии Тоҷикистон аз 27 декабри соли 2024, № 493) ҷавобгӯ буда, ҷиҳати сазовор гардидан ба дараҷаи илмии доктори фалсафа (PhD) - доктор аз рӯйи ихтисоси 6D021300 – Забоншиносӣ (6D021302 – Забоншиносии муқоисавӣ-таърихӣ, киёсӣ ва муқоисавӣ) барои Ҳимоя пешниҳод карда мешавад.

Роҳбари илмӣ:

доктори илмҳои филологӣ,
профессори кафедраи забоншиносии
муқоисавӣ ва назарияи тарҷумаи
Донишгоҳи байналмилалӣи забонҳои
хориҷии Тоҷикистон ба номи Сотим Улуғзода

Турсунов
Фаёзҷон Мелибоевич

« 10 » апрели соли 2025

Суроға: 734065, Ҷумҳурии Тоҷикистон,
ш. Душанбе, н. Сино, кӯчаи Н. Ганҷавӣ, 464/2, хонаи 48
Телефон: (+992) 927210671; E-mail: fayzbakhsh@rambler.ru

Имзои Турсунов Фаёзҷон
Мелибоевичро тасдиқ мекунам.
Сардори раёсати кадрҳо ва корҳои
махсуси ДБЗХТ ба номи Улуғзода

« 11 » апрели соли 2025



Юсупова Б. Ғ.

Суроға: 734019, Ҷумҳурии Тоҷикистон, ш. Душанбе, н. Сино, кӯчаи Муҳаммадиев 17/6,
Тел.: (+992 37) 232 50 00; Факс: 232 50 03;
Сомона: www.dbz.tj; E-mail: rectorat.dbzkht@mail.ru